

2026



Élections



BULLETIN DE PRÉSENTATION

SECTEUR D'ACTIVITÉ PROFESSIONNELLE EN TRADUCTION

RÉGION DE MONTRÉAL

Nous soussigné(e)s, membres de l'Ordre des traducteurs, terminologues et interprètes agréés du Québec, exerçant notre profession principalement dans la région de Montréal, proposons comme candidat(e) aux prochaines élections tenues dans cette région, pour le secteur d'activité professionnelle en traduction,

Nom : **Sarah Bouffard**Numéro de membre : **29364**Adresse : **1748, rue Michel
Sainte-Julie, QC
J3E 1K2**

Nom et prénom du membre	Numéro de membre	Date	Signature du membre
Deshaies, Marlène	3413	2026 08 07	
Girard, Meaghan	6990	2026-08-07	
McKenney Mariah	30309	2026-08-10	
Lise Lessard	6999	2026-08-10	
Aida Jabbouri	33024	2026-08-10	 Signature numérique de Aida Jabbouri Date : 2026.08.10 09:17:49 -04'00'

Exposé d'au plus 250 mots sur les objectifs poursuivis par le candidat ou la candidate

En tant qu'administratrice depuis deux ans et coprésidente du comité de la relève depuis trois ans, je connais bien les rouages de l'Ordre ainsi que les enjeux prioritaires de nos professions. Je lance donc ma candidature afin de poursuivre les travaux amorcés.

Impliquée également dans le comité des communications de l'OTTIAQ, j'ai contribué à l'élaboration de nombreux projets, dont la campagne publicitaire et le sondage sur la tarification, qui aident concrètement l'Ordre à accomplir sa mission et à faire rayonner nos professions.

Au sein du CA, j'ai une approche axée sur l'indépendance d'esprit et le souci du détail, qui sont des outils de taille pour questionner les certitudes et aider à prévenir les angles morts. Ma capacité à évaluer simultanément plusieurs scénarios complexes m'amène à proposer des points de vue différents, ce qui enrichit les discussions et éclaire les prises de décision dans l'intérêt du public et des membres.

Je, soussigné(e), Sarah Bouffard, exerçant la profession de traducteur agréé ou de traductrice agréée dans la région de Montréal et proposé(e) dans le bulletin de présentation ci-dessus, consens à être candidat(e) au poste d'administrateur ou d'administratrice pour cette région, pour le secteur d'activité professionnelle en traduction, et déclare respecter les critères d'éligibilité pour le poste. De plus, je m'engage à respecter les normes d'éthique et de déontologie applicables aux administrateurs et aux administratrices.

En foi de quoi, j'ai signé à Sainte-Julie, ce 10e jour de août 2026.

Sarah Bouffard Signature numérique de Sarah Bouffard
Date : 2026.08.10 10:18:39 -04'00'

(signature)

Le bulletin de présentation ainsi que les documents s'y rattachant doivent être transmis à l'Ordre avant le 10 août 2026 à 17 h.

